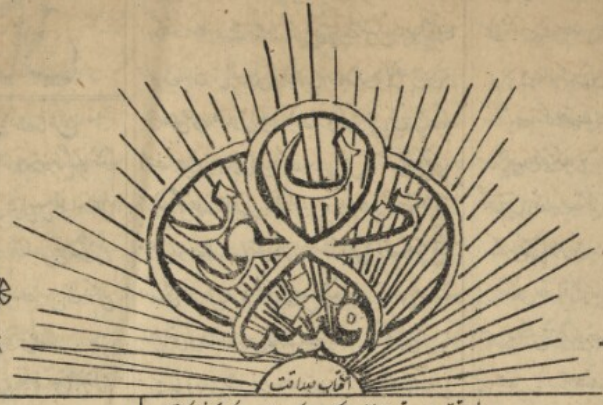
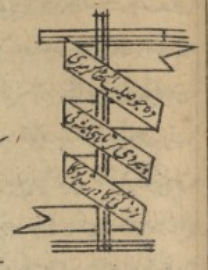


آگست ۱۸۸۲ء
 نے خیرات امر
 رقصوں کو
 لالچ اور
 کامیابی
 ایک خوشی
 سوچو اور
 برباد کیا اور
 کو مفت
 دست
 طبعان
 کے پاس سے



حقیقی اور دھماکہ خیز اخبار کے لیے ایک ایسی کمیٹی کو مقرر کیا گیا ہے

نمبر ۳۷ جلد ۱

لکھنؤ ۱۸ اگست ۱۸۸۲ء

قیمت ۱۲ پائی

گلستان اخبار

کابل میں روسی پٹھانی کا چار دہرہ درگرم متوجہ ہونا
 ہو۔ پٹھانوں کے حاکم نے ایک کابل کتبہ دی ہو کہ
 مقام شخسان میں روسی لشکر پہنچ گیا ہو۔ روس کے
 ایک اخبار میں شائع ہوا ہے کہ روسی لشکر کو دہلیت ہوئی ہو کہ
 ایک دستہ فوج کا کشمیر کی سرحد کی طرف روانہ ہوا اور
 دوسرا بارات کی جانب بھیجا جاوے۔ تھلے جو سفارت
 ہوا کہ سکھوں کو دہلیت ہوئی ہو کہ وہ اب ہنگامہ نہ ہوئی ہو کہ
 کی طرف سے جو متوجہ روانہ ہوئے تھے اب دہلیت اور
 میں داخل ہوئے ہیں اور وہاں سے شغل کو روانہ
 ہوئے۔ شغل واریوں کے مقابلہ کی واسطے دو جنہیں
 ایک کابل سے جلال آباد سے روانہ کی ہیں۔ علاقہ
 پنج دیہہ پر جو مرد اور بارات کے درمیان واقع ہو
 روسیوں نے قبضہ کر لیا ہو کہ سکھوں کا انگریزی نے
 حکم دیا کہ انکو پٹھانوں سے پہلے پہلے ہزار سپاہی جو
 افغانستان پر چلے دوڑیں بنا سکھوں کی تعینات

ہوں۔ روسیوں کا ایک اور گروہ مقام قریبی میں داخل
 ہو گیا ہو۔ قاضی سے پہلے خبر آئی ہو کہ مہدی کا ذریعہ
 قبضہ شہر خاں ظہور ہو گیا ہو۔ جنرل گارڈن صاحب اگرچہ
 مہدی کی کساست میں ہیں مگر انکو کسی قسم کی تحفہ نہیں
 دیا جاتی اور اب تک تندرست ہیں۔ مہدی کی خاطر وہی
 قاضی کے باشندوں کے دلوں میں بھی جاتی ہو۔
 چند سالوں میں روسی اسکی اطاعت قبول کر رہی ہو۔
 مصری معاملات پر غور کرنے کی غرض سے جو کمیشن
 انجمن میں اجلاس کر رہی ہو اسکی طرف سے مہدی
 کو کوئی توجہ نہ ملے گی جو کہ سوچو کہ انگریزی فوج مہدی
 کے مقابلہ کے لیے پہنچی تھی وہ ہمارے ہی ہو۔ حکم ہوا ہو
 کہ جو شخص جو چاہے جاوے اس کے پاس علاقہ
 فلک راہ کے تین سو روپیہ مسجد و مہاجر ہو ورنہ سکھ
 جانیکی اجازت نہ ہوگی۔ تین سو روپیہ بھاگ چلا گیا
 ہو اور سلطان روم کا حکم وہاں نہیں چلنا ہو اور تمام انگریز
 نے مہدی کی اطاعت قبول کر لی ہو۔ فرانس کا ایک غیر
 شاہدین کے پاس گیا ہو۔ امیر کابل نے سکھوں کا
 انگریزی کو اطلاع دی ہو کہ اگر آپ کی سفارت خانہ

میں آج بھی نو اسکی حفاظت کا میں ذمہ دار نہیں ہوں
 پروانہ خان کو نذر کابل اور ناصر خان کو پخت کابل کے
 بڑے خیر خواہ ہیں ایک خاص کام کی واسطے قریباً ۱۰۰
 روانہ ہوئے ہیں۔ انبالہ کی چھاؤنی میں بارش سے
 برائے نقصان ہوا ہے اور وہ ہزار روپیہ کی عمارت سکھوں
 ضائع ہوئی ہو اور دہلیوں کے بیت سے مکان گرنے
 ہیں۔ بلخ کے حاکم کو حکم پہنچا ہو کہ تمام فوج کو روپیہ
 کے مقابلہ کے لیے تیار رکھو اور جو وقت تمہاری ہو
 روسی فوج پہنچے اسے نہ روکو اور حکم کہ وہ کشمیر میں اس
 شدت سے بارش ہوئی ہو کہ تمام شہروں کو کھراب
 کر دیا ہو اور دور دور تک ٹال کا سلسلہ بھی بند رہا
 شاہ ایران اور روس کے درمیان معاملات بارات
 کی بابت بری سرعت کے ساتھ خط و کتابت ہو رہی ہو
 ایوب خان نے شاہ ایران کو دہلی کہا ہو کہ اگر آپ
 صرف دس ہزار سپاہی دیوں تو میں بلا مرضی انگریزوں
 خان کے ہرات قبضہ کر لوں گا۔ پنجاب کے تمام ضلع
 سے بارش کے خاطر خواہ ہو جائیگی رپورٹ شائع
 ہوئی ہو۔ جدید نظام سے پنجاب کے اہل علم بری بھی لڑتے

میں آج بھی نو اسکی حفاظت کا میں ذمہ دار نہیں ہوں



نور افشان

بچپن کی نشا و نمونے نقصان

عورت جب بیابانی جاتی ہے تو اس کا پہلا فرض گھر کا انتظام کرنا ہے اور گھر کا انتظام حسب طبیعت خود ویسی ہی عقل اور عقلانی جانب سے ہو چاہیے ایک درست کا انتظام اگر کسی بیادست کا نظم ٹھنک نہ تلاش اور ناچار ہو تو اس سے حسن انتظام کی کچھ امید نہیں ہو سکتی اس طرح وہ نادان عورت جو تربیت اور تعلیم یا سبک بچپن کی عمر میں میرا ہی جاتی ہو خانگی نظام میں اکثر غلطی ثابت ہوتی ہے۔ ہندوستان میں بڑے بڑے گھروں میں بھی جا کر دیکھو کہ کتنے فیصل سب عرو سات الٹا ہی ہو پائے جہاں تک کسی چیز کی کمی نہیں سورتا تو پارسوں کے چاندی میں عرق لیکن سلیقہ اور تربیت کا نام نہیں گھر کے صحن میں خرگوشا بیٹھ گائے بکر لکڑی کو بڑے بیٹھنے کے کردار میں کوڑا کرکٹ دلو اور دل بزرگ و عار جہاں ہوتوں پر کڑی کا جالا چھنے میں ہے نیچے ننگ کالے۔ چرخ سے دھوئیں سے چھات ٹنڈ سیاہ اسباب بے ترتیب پھینکے کپڑے بتر تتر۔ کوئی کسی کوئی میں پڑا جو کوئی کہیں سرباب ہوتا ہو کھانے کے برتن ان کے اور ناپاک سر پوش کہیں اور برتن کہیں جہاں ہاں لپٹے کٹے کھٹے میں ہاں لگا کر کبھی خشک ہونے نہیں پاتا یا بچہ نیک بول براں کی کچھ پردہ انہیں سچے تمام گھر میں آرام و تسائش نام کو نہیں اور دھڑلے کو نکلے لڑنے بچہ بیکار شورش کے رونے چلا کا غل اٹھو بیچا کو کروں چاکروں کو بند بچا پچھو کر کو سنا اور بات بات پر بگڑنا وغیرہ +

دوسرا فرض عورت کا خاوند کا خوش رکھنا ہے سو اس فرض کی ادائیگی اسی صورت میں ہو سکتی ہے جب بوی خاوند کی مزاج دان اور طبیعت شناس ہندو لگی کی تکالیف میں اس کی سچی مددگار اور رسم اور رنجکان کی حالت میں اسکی دنی نگار ہو اپنی بھولی بھولی صورت اور حسن بھولی نگار

سے اس پر خاوند کا کام کرے اپنی سرائی سے حرکات اور سکناات اور گفت و گلام سے اس کے دل کو بھلا دے لیکن یہ سب بدی قیاس علمیت اور خوش اخلاقی پر منحصر ہیں اور جہاں لڑکی بچپن میں ہر بلا حصول علم اور اخلاق ایک ایسے آدمی کی بڑی بن لگتی ہو سکتی اسنے کبھی خواب میں بھی دیکھا بھلا نہیں وہ اس شخص کو کیا آرام دگی خصوصاً جب کہ وہ خور و خلیفہ یافتہ اور مہذب ہو۔ بیگیت طوطی کو سے کا سا ساتھ ہو گا یا دھندلے بکری کا سا بندھن ہو گی اتفاق اور ذلی ملاپ کی کچھ بھی توقع نہیں۔ ایسی عورت اگر خوشی کی حالت میں خاوند سے بات چیت کرے گی تو یہ کہ جسمانی عورت زیور سے لڑی ہے اور میرا ناک پاتھ خالی ہو اس کے کان میں موسیقی بالیاں اور میر سے روپے اس کے گونا گونا گوی اور فریادی اور میر سے پتھر سے ٹھکنے میں بیٹھ کر گھر اگر کیا سکھ دیکھا بیری لکڑی کا کیا پھل یا با بہت ہر گاہ و گنہ شادی کی فکر کے بیچ لگی کہ اس کے باسے جوان ہو سکتا ہے یا نہیں اس سے لوگوں کے طعنے دانے سب سے نہیں جانتی لڑکی کے جینر کی بہرہ یہ تیار مل ہوں اور لڑکے کی برات پر نایاب مجروح کا خوب ٹھاٹھ جھے وغیرہ وغیرہ +

تیسرا فرض عورت کا لوگوں بالوں کی خور و انداز بنانا ہے تاکہ انکو گھر میں ہی نہ مان برداری اور راستی کی تعلیم دیکر سو سائشی کا مفید میرناو سے لیکن ہندوستان کی عورتیں جب آپ جابل اور خالی دماغ میں ماں باپ کے گھر چھپ چکا بھلا نہیں خاوند کے گھر آئے ہی جو روا وریاں ہو چکے ہیں چوڑے پنچیں اور ان درجوں کے فرائض نہ اس گھر میں سیکھے اور نہ اس گھر میں تو بڑا ہے ایسی عورتیں اپنے لڑکے بالوں کو کیا تعلیم دے سکتی ہے اور خوشن گم است کر رہی کنڈ ایسی ماؤں کے بچے اگر تفصیل گھاس کی طرح بڑھتے جاویں اور انسانیت کی بونگ نہ پہنچیں تو کچھ تعجب کی بات نہیں۔ دنیا میں شہریر اور بدکار عورتیں کثرت سے پائی جاتی ہیں وجہ صرف یہ کہ بچپن میں ماؤں نے ان کے چال چلن کی نگرانی نہیں کی۔ بہت سے عورتوں پر بڑھ سے دنی رنج اور غم کے ساتھ قبر میں پاؤں لٹکاتے میں مض

یہ کہ انکی اولاد نالائق بنی اور نالائق کی وجہ یہ کہ بچپن میں انکو کسی نے سدھارا نہیں +
یہ سب بچپن کی نشا و نمونے نقصان ہیں جو بڑے کے آدمیوں کے ہاتھ سے بچپن میں خصوصاً انکے ہاتھ سے جو لڑکیوں کو تعلیم دینا اور انکو پوری ہر رنگ بنیاد سے گھر میں بیٹھا رکھنا گناہ ظہیم جانتے ہیں۔ جو چھوٹی عمر میں انکے ہاتھ پاؤں باندھ کر غیر مرد کے حواسے کر دیتے ہیں جو ان نقصان کو بخوبی دیکھتے ہیں لیکن بڑو لگی رسم سمجھ کر انکی تربیت کی جوات نہیں رکھتے اور جواب نور افشاں پڑھتے ہیں اور پڑھتے وقت اس کے ساتھ اتفاق بھی کرتے ہیں لیکن عمل نہیں کرتے جو اب نہ ہی مولوی اور ملاں میں عام کو ایسی وعظیں سناتے ہیں لیکن پٹے گھر پر شمع نہیں چلاتے اور جو وہ پڑت اور بیدی پٹا کینا کو بدیا سکھانے کے قائل ہیں لیکن اپنی چھوڑ کر بوں کر یا نہیں کرتے +

مراسلات

واقعات مسیح

تیسری فصل

سورج کا امتحان

(۱) خاوند سیر کو باپ سے ماہوئے کے بعد الفور راج جنگل میں لنگی شیطاں اسکا امتحان برا جہاں تیس روز تک کرتا رہا۔ موضوع واریتوں کے بموجب سورج کا امتحان پرچو کی جنوبی پہاڑی پر ہوا۔ یہ پہاڑ بھیانک جنگل میں مثل بے برگ و عمر خستہ کے گھرا ہوا ہے۔ خاوند اس کے مقام میں جنگل کے جانوروں کے ساتھ رہا۔ مدرس ۱۱-۱۲ اس وقت کے پڑھنے سے دفعتاً پہاڑ خالی ہو گیا کہ ان چشمی درندوں کو بکارت اپنے دریاں بہنے دیا گیا انکی ہوائ تو گئی اور نہایت طبعیت کے دل میں رنج باخون پرانہ ہوا۔ چہرہ آفرین اور پاک حالت میں تھے

نور افشان
جوان شل پو
دوسری
کیا ہوگا
کراسا
ہم ان سب
تو کہہ سکتے
کچھ اذیت نہیں
عمو یا بھند
جو وہ حلیم
بھی انکے تو
(۲) یہ
اور وضع رو
جنگل میں گیت
میں خاصو
بناوٹی ہی
(۳) میں چال
اور وہ ذل
نک رہے
نک جنگل
تہ



کی خاطر خدا کے احکام کی تعمیل کرنا فرض ہو لہذا انہی پر اپنا کلی بھروسہ رکھنا۔ میں حواجج زندگی کے لئے اپنی نافرمانی کا برتاؤ نہ کروں گا۔ جو باتیں بھی میں وہ کسی کے سامنے نہیں پیش کر سکتا۔ اٹکا بے موقع استعمال کرنا

آئین قدرت کے برخلاف ہو شکم پر دیا
 برا انسان کی دائمی زندگی کا دار نہیں ہو اور جو یہ
 ہو کہ انسان کی زندگی صرف روشنی پر موقوف ہو
 وہ روشنی پیدا کرنے کی خاطر ہر قسم کی نافرمانیوں
 کو جائز دیکھ لگایا ہوا ہے کہ اگر وقت پر نہ تو خدا سے بھی
 بغاوت کئے باز نہ رہے گا۔ جسے روحانی غذا نہیں ملتی
 وہ ارزائی کے ایام میں بھی فاقوں سے مر رہے گا۔ ہر جو
 پہچانتا ہو کہ انسان صرف روشنی سے زندہ نہیں رہتا
 تو اس میں کچھ شک نہیں ہو کہ وہ روشنی کے لئے اپنی جان
 ہلاک نہ کرے گا۔ جو کام اس کے ذمہ ہیں ادا کرنے کے بعد
 اپنے جسم کی حفاظت اس کی کو سونپ دیتا ہو جس روح خدا نے
 اس کو اپنے مقدس ہاتھوں سے گھرا ہوا ہے جہاں غذا کے
 بہ نسبت روحانی غذا کی بھوک زیادہ گنتی ہے۔ اور یہ بھی
 کہ وہی خدا اسے روحانی غذا دیتا ہو جو کبھی فنا نہیں
 ہوتی اور وہی **زرق** اوئی زندگی کے متعلق
 جو حواجج ہیں ان کا بھی کفیل ہوتا ہو باقی آئندہ

انجمن التمداد و مسکرات لودیانہ

انجمن موصوف عرصہ ایک سال سے لودیانہ میں
مستالم ہوئی اور شروع میں اسکے صرف چار ممبر مقرر
ہوئے تھے۔ پھر دس بارہ ہو گئے۔ اسکے بعد جناب خان
مستحق قادر بخش خان صاحب اکثر اسٹنٹ کرشمہ تحریک
جناب پادری ویرجی صاحب سابق سپرنٹنڈنٹ سن پریس
اور جناب نیکو کے پریسیڈنٹ مقرر ہوئے۔ اور جناب نیکو کے
سکرٹری۔ ہر دو کی کوشش اور محنت سے تعداد ممبران
بیش تر ہوئی اور خان بہادر موصوف نے شہر لودیانہ کے

ریجنسوں اور مددگاروں کے حلیہ کو برسی قوی
دلائل سے شمولیت انجمن کی رغبت دلائی اور وقتاً فوقتاً
سکول ہائی میں حلیہ بدلتے رہا اب ممبران کی تعداد ۵۰ ہو گئی
ہجرت

جناب خان بہادر نے نہ صرف اس ہی انجمن کا
بوجھ لیا بلکہ انجمن رفاه عام کے جوہارے شہر اور پنجاب
بلکہ تمام ہندوستان کے لئے مفید ثابت ہو چکی بنیاد انہیں
کی ذات سے لوریانہ میں قائم ہوئی ہے جس نے تھوڑے
عرصہ میں بہت ترقی حاصل کی ہے۔ ان کو ہلینہ اور ہوقت
ایسے خیالات گھیرے رہتے ہیں کہ جنہ عام کا فائدہ ہو
انجمن اسکول کے بارے میں بہت سے خطوط
انکے پاس آتے ہیں جنکے جواب بذات خود صاحب موصوف
دیتے ہیں اور مضامین اپنے قلم سے لکھ کر انجمن میں مناتے
ہیں اور ہمارے شہر میں اس انجمن نے بعض بعض
صاحبان کو بڑا فائدہ پہنچایا ہے۔ آج ایک خط معہ جواب کے
جناب خان بہادر محترم الیہ کے دربارہ حالات انجمن الہاد
مسکرات ہمارے پاس بھیجا ہے جو کمزور میں درج کیا
جاتا ہے۔ گویا جب مختصر کرنا انجمن کا حال ہے بہادر وہ ہے۔

ختم

جناب خان بہادر شہزادہ قادر بخش خان صاحب پور
انجمن افسانہ و سکرانہ لودمانہ ریلوے

جو سلام اٹکے جناب بن خیرادہ نور علی بن احمد و سرکرت کے قائم ہو گیا تھا
پر سرکار نہایت خوش ہوا۔ تمام ملک میں ایسی انجمنوں کے
قائم ہونے کی ضرورت ہو لاہور میں جو انجمن اسی مقصد
کے لئے کچھ مدت سے قائم ہو چکی تھی اسکا حال بنا ہوا
ہے جس میں انجمن کے دستاویزات ہو چکے ہیں اور قریباً ایک سو سی آدمی میں
مامل ہو چکے ہیں ان کی طرف سے ایک ہزار پچیس انگریزی میں شراب
نوشی کی برائیتوں کے اظہار میں جھپکے شائع ہوئے ہیں یہاں
رسالہ بھی چھپنے والا ہے جو ایک ممبر صاحب نے لکھا ہے اور
چھاپکروں سا بھی کوئی نظر نہ آتا ہے جس میں ہندو مسلمان اور

مطبوعه ۲۱ - اگست ۱۳۰۶

اور عیسائی سب بائیس میں شامل ہو کر کام کرتے ہیں۔
 میں نہایت خوش ہو چکا اگر آپ با آسانی انھیں سے سکھائی
 صاحب (جنگو میں نہیں جانتا) لودیانہ کی انجمن کے حالات
 سے اطلاع دیجئے۔ اور نیز اگر آپ سندھ چوتوالہ پور کی صدیقی
 کے ساتھ میل در اتحاد رکھنا پسند رکھتے ہوں تو آپ کا
 پتہ لکھ کر بھیجیں کہ شری شری منتر پورہ سوامی لکھو

جواب

اس کمیٹی کی بنیاد پہلے مس لویس صاحبہ نے قائم کی تھی پھر ایک مس صاحبہ موصوفہ دیادری ویری صاحبہ کے باہ۔ اگست ۱۹۰۷ء میں کمیٹی مستقل طور پر قائم ہوئی اور بالکل راسے ممبران اور پادری ویری صاحبہ اور مس لویس صاحبہ سرکاری کمیٹی میں پریسڈنٹ اس انجمن کا قرار پایا اور ابو متنی صاحبہ وائس پریسڈنٹ قائم ہوئے جب سے ماہ وار جلسہ ہوتے رہے چند روز تک پندرہ روزہ ہفتہ بھی ہوئے کچھ عرصہ سبب علالت طبعیت ٹائلر کمیٹی معمولی قوت پر نہیں ہوئی ارب ماہ اگست ۱۹۰۷ء سے پھر اس کمیٹی کا جلسہ ہوا۔ باتفاق راسے ممبران پھر ماہ وار جلسہ اخیر جمعہ ہفتہ کے قرار پایا جو جلسہ میں ہدیشہ مضامین برائے شراب نوشی کے اور دیگر قسم کی مسکرات کے پرشہ جاتے ہیں اس جلسہ میں جو ممبران جنہوں نے فیتہ نیلا اور سدرنی لٹکی لیا ہوا سو حاضر ہوئے ہیں جو عمر عابد پھر کے اور عام خاص بھی حاضر ہوئے ہیں کبھی کبھی باجوہ ایجی منجانب صاحبہ ڈپٹی کمشنر ہمارے حاضر ہوئے ہیں کہ بہت خوشی کے ساتھ اس کمیٹی کا نامہ داری جلسہ ہوتا ہو۔ اکثر طلباء دشمن سکول بھی حاضر ہوتے ہیں جلسہ دشمن سکول کے دل میں ہوتا ہو اہتمام اور اخراجات اس جلسہ کے سب مشن کے ذمہ ہیں جو عمر بری قبول کرتا ہوا سکول ارنیس بائبٹ فیتہ و سارنی ٹکٹ اور ان کو ہوتا ہو۔ اس کمیٹی میں بلقداد آدمی کے ممبران اگر کمیٹی لاہور اس کمیٹی کی رعایت کر لگی تو یہ کمیٹی نہایت مشکور ہوگا۔ جب اس کا شہ اب نوشی کو برا سکول میں

وعدہ ۱۲ اگست ۱۹۸۸ء
 کام کر رہے ہیں۔
 لی انجن کے سکری
 لی انجن کے حالات
 تو لاہور کی عدالت
 کیلئے آجکا
 جس سو سٹی لاہور
 اور جس علاقہ نے
 وپادری وری چھ
 در پر قائم ہوئی اور تعلق
 ب اور س لوٹو
 کا قرار پایا اور باہر
 ہوئے جب سے
 پندرہ روزہ ہفتہ
 کی کمیٹی معمولی تو
 سے پھر اس کمیٹی کا
 راہ و اجلا آخر جمعہ
 میں برائے شراب
 نے پڑے جاتے ہیں
 فیتہ نکلا اور سارے
 ہر کے اور عام خاص
 کی منجانب صاحب
 کے ساتھ اس کمیٹی کا
 سن سکول بھی حاضر
 ہوتا ہو ہوا تمام اور
 نے میں جو میری
 فیتہ و ساری کٹ
 و آدمی کے میری
 لی تو یہ کمیٹی نہایت
 کی کی برائوں میں

چھپے تو چند پرچہ اس کے اس کمیٹی کے واسطے بھی عزیت
 فرمائے جادیں یہاں بھی سلمان ہندو عیسائی ہر فرقہ کے
 لوگ اس کمیٹی کے ممبر ہیں اور دل و جان سے اس کمیٹی
 کی ترقی میں کوشش کرتے ہیں۔ اس کمیٹی کا سرکاری
 ہیڈ کوارٹر اس کمیٹی کے حالات سے مطلع کرتا رہیگا بلکہ جملہ
 کارروائی اس کمیٹی کی اخبار نور افشاں میں چھپتی ہو وہ
 پرچہ آپ کے پاس ہفتہ وار پہنچے گا اس سے سب حال
 آپ کو اس کمیٹی کا معلوم ہوتا رہیگا آپ اپنی کمیٹی کے حالات
 سے اس کمیٹی کو مطلع فرماتے رہینگے تو یہ کمیٹی آپ کے
 اور آپ کی کمیٹی کے ممبران کی دل و جان سے مشکور
 ممنون ہوگی، بندہ قادری بخش

بشالہ انجن ہمدردی حیوانات

شاخ انجن فتح گڑھ نہایت گرم گرم ہر عہدہ جلسہ
 ہوتے چند جمع کرتے اور فیتہ طلب کرتے ہیں اور
 کارروائی میں مدد ملی بد رجہ غایت دکھاتے ہیں۔
 لائق فائق منشی محمد امین صاحب ہیڈ کوارٹر سکول
 انزیری سکری انجن فتح گڑھ پر لے درجہ کی خدمت
 کو رہے ہیں۔ جلی مشکور سہی سے لائق ممبران مل رہے
 اور چند بھیجتے ہیں۔ اور انکی دسوزنی اور محنت سے
 دغظ و نفیحت سے تحریروں و تذہیر سے۔ بشالہ انجن کو
 بہت مدد ملتی ہو۔

لائق ممبروں اور صاحب پرزیریت کی اعانت
 سے فتح گڑھ انجن خوب چمکد مگر رہی ہو اور وزانہ
 ترقی کے سبب ہی انجن ہو کہ صدر انجن کے
 قرار کا بحث ہو۔

کھڑے — باوا نہال سنگھ صاحب
 سہری ہر گوبند پور یہ ٹھکانہ دار سکول دار کاسیہ
 علاقہ اہنا سکری گور سکری سنگھ سہما
 کھڑے ممبر لائق انجن بشالہ۔ رات دن دھندلی میں

ساعی اور سکری میں انکو پہنچے بس جانوروں
 کی فکر ہو۔ اور ہر مجلس میں انگاہی ذکر ہو۔ وہ
 بڑے بڑے لائق اور سرکاری شخصوں کو ممبر بناتے
 نشان ممبری کے قیے منگو اتے۔ چندہ ارسال
 فرماتے رہتے ہیں۔ برٹی جنوبی انگلی ہر کو کدیل
 چند کوئی ممبر شامل نہیں کیا۔

اور اس سے بڑھ کر بہم تعریف ہو کہ
 جناب فضیلت ماب عمیم الامتھان نیر خالہ سرور
 صاحب سکول دار ہر نام سنگھ رئیس و انزیری جوہر
 کھڑے کو ممبر بنانا انجن کو ممتاز بنانا

اور سکول دار صاحب سو حوت نے اس نیک کام
 کی ذمہ داری کو منظور نہ کیا۔ اور اپنے کرم عیم
 اور خلق کرم شفقت ذاتی۔ اور رحمت جلی کر مہمان اور انجن
 آخندو کے واسطے عہدہ منور بنانا۔ وہ عہدہ عہدہ کھڑے
 کرتے۔ وہ ہر مجلس میں رحم کا چرچا فرماتے ہیں انکی حرفت
 ممبران فرل شامل رہے ہیں۔

دیوان زاین سنگھ صاحب نائب سکری سہما کھڑے
 باوا سونہ صاحب سنگھ صاحب ممبر سہما کھڑے
 حکیم غلام عباس صاحب ممبر سہما کھڑے
 میر قاسم علی صاحب خور
 منشی سادون علی صاحب خور۔

الغی

فقیر قدرت الدار انزیری سکری انجن بشالہ

چومبول پر آفت

اس سے جو بے چاریاں گریلا۔ کیسیاں چوٹے چوٹیاں
 کھلی جھینگرا و خشرات الارض لال یگ چھلی گو فرسب
 دفع ہو جاتے ہیں قیست سارے سات نہیں لی۔ ایس
 مینڈن کمیٹی جنرل ایجنٹ مینڈی سے ملتی ہو۔
 بڑھے ہوئے پھیرے صغیرت بقیست ضعف عہدہ
 سے اپیل نہیں سے دفع ہو جاتی ہو قیست۔ پینس۔ بی۔ ایس
 مینڈن کمیٹی جنرل ایجنٹ مینڈی سے ملتی ہو۔

اخبار کار

شکلہ ۱۱۔ اگست ۱۹۸۸ء کی خبر۔ برطانیہ کے لاسل
 جنرل متینہ تابرہ نے بذریعہ پیام تابرہ فی اطلال دی
 ہو کہ جہازات آمدہ کلکتہ پر ابھی تک کواریٹین کی قید
 موجود ہو۔

شکلہ ۱۲۔ اگست ۱۹۸۸ء۔ ای۔ او۔ بیوم صاحب نے
 جو اپنے عہدہ ہیڈ سبیل کمیٹی سے استعفا دیا تھا۔ وہ
 واپس لیلیا میں اب عہدہ پرزیریت نئی کے لئے بین
 اسد وار ہیں۔ یعنی مسٹر۔ ای۔ او۔ بیوم صاحب۔
 مسٹر۔ جی۔ او۔ صاحب اور کرنل کرک شینگ صاحب نے
 لئے تمام شملہ میں جوش پیدا ہو رہا ہو۔ معلوم ہوا ہو
 کہ گورنمنٹ نے کرنل کرک شینگ کا اس عہدہ
 پر مقرر ہونا پسند کیا ہو۔

کلکتہ ۱۲۔ اگست ۱۹۸۸ء انجن انجن کو معلوم ہوا ہو کہ
 کہ ہر آنرمنٹ گورنمنٹ کی جو کمیشن کلکتہ کی حالت تحت
 کی تحقیقات کے لئے مقرر کرنے والے ہیں اسکا
 پریذیڈنٹ انزیریل ایچ۔ بیوری صاحب کو مقرر کیا جائیگا
 صدر اس دن بارگھو چاری کے مقدمہ میں جن شخصوں
 کو چھٹی شہادت کی علت میں سہارے قید ہوئی تھی انکی
 اپیل عدالت ہائے کورٹ سے خارج ہوئی اور سزا
 کا حکم قائم رکھا گیا۔

بمبئی ۱۲۔ اگست ۱۹۸۸ء مینڈی گورنمنٹ کے
 ایک تار اس مضمون کا بھیجا ہو کہ صاحب سکری کمیٹی
 نے بذریعہ پیام تابرہ فی اس امر کی وضاحت کی ہو کہ مینڈی
 ٹھکانہ گورنمنٹ کے ملک ملوئی رکھا جائے۔ بلاشبہ یہ
 درخواست اس وجہ سے کی گئی ہو کہ انڈین اوکالونیل
 ایجنٹ بھی انہی دنوں ہونے والی ہو۔

کشدن ۱۲۔ اگست لارڈ وائی فیرمارکس نے گزشتہ
شب ہوس وین کاٹس میں بحیثیت ایک سوال کے جواب
۲۲۔ جولائی کو جنرل گورڈن کی چٹھی کا جواب بھیجا گیا
جس میں یہ بیان تھا کہ برٹش گورنمنٹ خود جنرل گورڈن
سے اسکے خیالات معاملات سوداگان کی حالت کی نسبت
معلوم کرنا چاہتی ہے تاکہ اسی کے موافق عملدرا کر کیا جائے
لیکن گورنمنٹ اپنی اس صلاح کو بدلنے کے لئے مستعد
نہیں ہے جو اس نے خرطوم سے واپس آجائیکے نسبت گورنمنٹ
سے کر دی تھی۔ ایک اور سوال کے جواب میں ہزار و تین
فرمایا کہ حضور مکہ معظمہ کے سفیران متعینہ قسطنطنیہ و روم کو بدلتے
کیونکہ یہ کہ گورنمنٹ اعلیٰ اور گورنمنٹ ترکی کا اس درجی امداد
کے لئے انشکریہ ادا کریں جو گورنمنٹ ہائے مملووف سے
سہرا نفرین میں انگلستان کو ملی ہے۔

شماره ۱۲ - اگست - ایٹ سرری جمبٹ اور رایل انگریز
جمبٹ کو حکم پہنچا کہ عنقریب ہندوستان سے روانہ
صرمہ جائیں +

۲۶- ماہ حال کو عینی سے انگیزش میں سوار ہوا ایک گئے *

مکمل کی ۱۱۔ اگست۔ فوجی جہاز ہائیکو رائل آئرنس چینٹ
کو جواب دہ سرٹھ میں ہر سوڈان میں میجائیک کے لئے آ رہا ہے
اور شرف و تسمیہ میں جہاز ہمارے کے ایٹمی بھی مہمہ ہو
جو فائنل ایسٹ سری چینٹ کو میجائیک +

نوجی حلقہ جات میں بھی شہر پر چکر ڈالوں کہ ان کنٹ
بھی ہم سوڈان میں حصہ لیتے۔ اور وہی کھینچ دیا
بھیجا جائیگا +

شماره ۱۲ - اگست - اکثر اصناف میں بارش ہو گئی خاص
جانداروں کے قرب جوار میں ہر جگہ کی خشکسائی

ہو۔ عموماً صوبہ کی محنت عمارت جو فصل کے ہمارا اچھے ہیں
اور نوجوان اس پر دستور ہو۔
شنگھائی ۱۲۔ اگست۔ گورنمنٹ چین نے دو سالہ
کے پاس کیلنگ کی گولہ باری پر اعتراض بھیجا ہو
اور بیان کرتی ہو کہ فلسفہ کی یہ حرکت اُس کے
مطالبوں کو روکے گی۔

قاهرہ ۱۳- اگست - سر ایلیون وڈ صاحب دریا
 نیل پر جانے والے میں ٹکٹ تیار یوں کا ملاحظہ کریں
 جو انیوالی مہم کے لئے چورہی میں +

پیر ۱۲ - اگست و سیلینز کی کانگریس نے اصلاح
کانٹینیویشن کے لئے برٹنی جوائنٹ کے ساتھ
ایک مسودہ منظور کیا +

سرکاری میں
اطلاع عام

اطلايع عام

عام احتیاج کو جو مکمل کراچ کیا جاسکتے ہیں اس اطلاق کے ذریعہ
سے منبہ کیا جاتا ہے کہ انکو وجہ جانکی اجازت ملنے سے پہلے
سرکار روم کے حکم سے اقل درجہ دس روٹنگ جوڑے کا کارن
میں کوارنٹین جھگتنا پڑیکا اور اس عرصہ میں حاجیوں کو اپنے
سارے خرچہ کا اپنے انتظام کرنا پڑیکا اسلئے انکو چاہئے
کہ سوار کیا بند و لبث پختہ کر لیں تاکہ اگر بوت ایسے وقت
روانہ ہو جس سے کامران میں رکے رہنے کا مناسب لحاظ
رکھ کر وہ جہہ میں حج کے لئے وقت پر جا پہنچے۔ کامران
کے کوارنٹین کے دوران میں گورنمنٹ روم حاجیوں کے
لئے سامان رسد کا انتظام کرنیکے علاوہ کچھ خاص سونے
بھی یعنی ہوا و جوہار کوارنٹین سے بیکار نکل جاتے ہیں
انکو اجازت نہیں ہوتی کہ اپنے حاجیوں کو وجہ میں تدبیریں
پس حاجیوں کو اطلاق دیا جاتی ہے کہ روٹنگ سے پہلے وہ یہ
دیکھ لیا کریں کہ کوارنٹین اور حج کے مصارف اور

مطبوعه ۲۱-اگست ۱۹۵۴ء

ہندوستان کو داپس آجیکے لئے اُنکے پاس کافی
سرمایہ موجود ہے۔

عبدالرزاق مسلمان نایب افضل مقیم جدہ یہہرا ہے
 دینا ہو کہ ہر ایک حاجی کے پاس جدہ ٹکٹ کا کریرہ اور اگر
 بعد بندوستان سے چلنے کے وقت کم سے کم ۲۰۰ روپے
 بیونا چاہیے۔ مقام جدہ میں انگریزی حکام سے کچھ عواد
 زر نہیں مل سکتی۔ جن صاحبوٹکارا وہ حج کا بیوہ رہا
 جہاز کی سب سے اخیر محفوظ مانج کا حال دریافت کر لیتے
 واسطے بیٹنی کے محافظ حاجیان اور بندر گاہوں کے
 عہدہ دار بندر سے درخواست کریں +

افسانہ مندرجہ ذیل پنجابی زبان کے مقررہ امتحان میں
جو واقعہ ۹- جولائی ۱۸۸۵ء کو بمبھام میانمیر ہوا تھا لکھنا
ہوئے +

مرجو بن صاحب بهاد و اسستق و مشرکت پسر بنف
بولیس گورگانی

فقدت كرنيل - ايتل - اتچ - مكر ستركت سپرندو شيدو
نزاره +

دیکھو۔ اے۔ بھائی اسٹونٹ انجیر سیڈ کا کوٹ +
 ریورٹ موم وصحت و فضل پنجاب بابت ہفتہ
 محترمہ الگ شدہ

حصار محنت عمدہ ہو فضل اہلکار ہی ہو۔ فخر اجناس
زران ہو تا جاتا ہو +

انبیاء مارش ۱۲۴ - ۹ - انجیل یونانی - صحت عمدہ ہو - فضلاء و
عمدہ ہو - امید کی گلی بیڑ کہ پیداوار عمدہ ہو گلی نفع اعلیٰ
درستور ہو +

جائزہ حاصل کیا۔ اس پر انھوں نے کہا کہ میں نے اس کے لئے کوشش کی ہے۔
 میں نے اس کے لئے کوشش کی ہے۔ میں نے اس کے لئے کوشش کی ہے۔

100

امرت سر بارش جاری ہوئی صحت عمدہ ہوئی تھوڑا
 کم و بیش ہوتا رہتا ہے
 سیالکوٹ تحصیل رحیمہ پور میں بارش ہوئی
 صحت اور فصل کی امید ہے۔ تھوڑا سا برف پڑا
 فیروز پور صحت اور فصل کی حالت عمدہ ہے۔ تھوڑا سا برف پڑا
 غلام گندم و چار زبان بہتا جاتا ہے۔ ورنہ دیگر اجناس
 خورانی بہتور ہو۔

لاہور صحت عمدہ ہے۔ تھوڑا سا برف پڑا
 راولپنڈی بارش پڑا۔ تھوڑا سا برف پڑا
 تھوڑا سا برف پڑا۔ تھوڑا سا برف پڑا
 شاہ پور نوادہ کوٹھڑ میں صحت اور فصل کی حالت عمدہ ہے۔ تھوڑا سا برف پڑا
 ملتان صحت اور فصل کی امید ہے۔ تھوڑا سا برف پڑا

ڈیرہ اسماعیل خان صحت اور فصل کی امید ہے۔ تھوڑا سا برف پڑا
 تھوڑا سا برف پڑا۔ تھوڑا سا برف پڑا
 پشاور بارش پڑا۔ تھوڑا سا برف پڑا
 مردان صحت اور فصل کی امید ہے۔ تھوڑا سا برف پڑا
 سبب روٹھی ہڈی اور تھوڑا سا برف پڑا
 اور تھوڑا سا برف پڑا۔ تھوڑا سا برف پڑا

کیفیت عام

اکثر اضلاع میں بارش ہوئی۔ جائزہ میں واسطے قریب و دور
 میں صحت و فصل کی امید ہے۔ تھوڑا سا برف پڑا
 عمدہ ہو فصل کی امید ہے۔ تھوڑا سا برف پڑا
 بدستور ہے۔

لنڈن ۱۴۔ اگست تھوڑا سا برف پڑا
 میں ۱۵۔ ستمبر تک ٹھیک ہو گئی۔ حضور ملک معظمہ کے پیغام
 میں گزشتہ اجلاس کی قانونی تجاویز کی کمی برائے فوس
 فائبر کیا گیا اس میں مذکور ہے کہ گورنمنٹ کی دول فارم
 کے ساتھ دوستانہ راہ و رسم قائم ہے۔ اور دیگر
 کے ساتھ خط و کتابت کا سلسلہ جاری کیا گیا ہے

حضور مدد و مدد مل جائے گی کوٹھڑ کی حالت کی ناکامی
 پر اس وقت سب سے بڑی وجہ سرکاری مالی حالت کی درستگی
 کے لئے وسائل پیدا کر کے واسطے ملین آئیں اور
 اس ملک کی بہتری اور انتظام کے لئے بنیاد
 ضروری تھیں۔ مگر انگلستان اپنے فریض کو
 ایماندار سی کے ساتھ پورا کرنے میں سعی کر رہی
 جو اسکی فوج کے وادی میں موجود ہوئے سبب
 اسپر واجب میں حضور مدد و مدد مل جائے گی

کہ جو خاص مشن مقرر کیا گیا وہ ان صلاحوں پر غور
 کرنے میں جو حضور مدد و مدد مل جائے گی
 دیکھئے اور ان کے پیچھے جو اختیار کرنی مناسب معلوم
 ہوگی بہت کچھ مرد و سکا۔ پھر اس شاہی پیغام میں
 انرا لینڈ کی ترقی یافتہ حالت اور سلطنت برطانیہ

کلائن میں زراعت کی ترقی کی طرف اشارہ ہے۔
 یہ پیغام موسم خزاں کے اجلاس کے ذکر پر ختم
 ہوتا ہے اور بیان کرتا ہے کہ فیروز خاں بھی تخت کی بہت
 سی دلائل اور قلائد کی عزت جو ملی ہو گئی ہے وہ
 یہ باتیں پیدا کرتی ہیں کہ اس کے علاوہ قومی تقدیر کے
 حاصل کرنے میں اعداں اور امن کا بڑا سبب ہوگا
 لحاظ رکھ کر کوشش کی جائے گی۔ کیونکہ اس کے لئے ایک

ایسا تصفیہ ممکن ہو جو خوشحالی۔ اندوہی اور سلطنت
 کو تقویت دے سکے۔
 وائس ۱۴۔ اگست کوٹھڑ کی برنس بھارت کی ملاقات
 کو گئے ہیں۔ اس ملاقات کو بہت ضروری خیال
 کیا جاتا ہے۔

سینٹ پیٹرز برگ ۱۴۔ اگست ایران سے
 ایک خاص سفیر بیان آیا ہے اور بہت خاطر
 توافع کی گئی ہے۔
 لنڈن ۱۵۔ اگست۔ جنرل سٹیفنس صاحب
 کو ہدایات بھیجی گئی ہیں۔ اور عہدہ نیل کا انتظام
 نہیں برقرار کیا ہے۔
 شملہ ۱۵۔ اگست۔ خبر ہے کہ وہ مشہور رور کی
 رزولیشن جسے یورپیوں کو بعض حقوق سے جوہرین
 کو عطا کئے گئے ہیں خارج کر دیا تھا منسوخ کیا گیا ہے۔
 سپرکس ۱۵۔ اگست۔ آج فرانس کے گورنر لیجان
 نے برقی تجارتی کے ساتھ ٹانگن کے لئے ہرگز
 ۸۔ لاکھ ستر ٹیکس کے قرضہ کا دوٹ دیا۔ ارم۔
 فری نے کہا کہ یہ دوٹ فرانسیسی گورنمنٹ کو
 اس نامہ و پیغام میں تقویت دے گا جو معاملہ لیکس
 متعلق بالفعل گورنمنٹ چین سے جاری ہے۔
 لنڈن ۱۶۔ اگست۔ اخبار ٹائمز نے ایک نامہ
 بیونگ کوٹھڑ اس میں مضمون کا شائع کیا ہے کہ بری
 گورنمنٹ نے اپنے اور گورنمنٹ چین کے درمیان
 انگلستان جرمنی اور سوویت اتحاد کی ثالثی کو
 نامنظور کیا۔ گورنمنٹ چین نے اسے تاوان
 سے بالکل انکار کر دیا اور سبب اس کے ساتھ
 جنگ کا اشتہار دے دیا جو چھ ہزار چینی فوج ہوئی جو
 میں پہنچ گئی ہے اور سرحد کو دنگس پر پیش
 فوج بھیجی ہے۔
 پنجاب کے جدید انتظام کے بندوبست پر غور کر کے لئے
 جو خاص کمیٹی قائم ہوئی تھی اس کا کام ختم ہو چکا۔ اسکی سفار
 پر کم اکتوبر سے عملدرآمد ہوگا۔ اس کمیٹی نے قراردادیں پنجاب
 کی چھ کمشنریں کے صدر مقام مندرجہ ذیل ہوں۔ دہلی۔ جالندھر
 لاہور۔ راولپنڈی۔ ڈیرہ اسماعیل خان اور پشاور اور جو
 سات ججیاں قائم ہوئی ہیں اسکے صدر مقام یہ مقرر ہوئے
 دہلی۔ جالندھر۔ امرتسر۔ لاہور۔ جالندھر۔ پشاور۔
 ڈیرہ اسماعیل خان۔ جو سلوک صاحب بجائے رابرٹ صاحب
 جو غریب رخصت پر جاوینگے۔ تادمقام ڈی جی کٹر جالندھر
 مقرر ہوئے۔ بجائے سلوک صاحب بیرن نیشک صاحب

تادمقام ڈی جی کٹر جالندھر



لویاں

بارش کی سخت ضرورت ہو اور زراعت پر مردہ ہوتی جاتی ہو۔ جو زراعت دریائے ستلج کے قریب جو اریں تھی وہ طغیانی دریائے مذکور سے برباد ہو گئی ہو۔ بعض گائوں میں نور زراعت کا نام دشتان بھی نہیں رہا ہو۔

تھوڑے عرصہ سے حسب حکم گورنمنٹ پنجاب راضی کی جبرٹری کا محکمہ تحصیل میں قائم ہو گیا ہو مگر چونکہ جناب جوائنٹ رجسٹرار صاحب اکثر دورہ میں رہتے ہیں اس واسطے جبرٹری والے اس سہولیت سے فائدہ نہیں اٹھا سکتے ہیں کیونکہ جب بائیس مہتری تحصیل میں آئے اور بیع نامہ وغیرہ تحریر کرایا اور جبرٹری کے لئے پیش کیا تو معلوم ہوا کہ جوائنٹ رجسٹرار صاحب دورہ میں ہیں تو ضلع میں انکو سب رجسٹرار کے سامنے جانا پڑا وہاں سے جواب ملا کہ وقت گزر گیا کل پیش کرو پس اس میں تکلیف ہو۔ اگر مالک مغربی و شمالی کی طرح یہاں بھی یہہ اجازت ہو جاوے کہ اگر تحصیلدار صاحب موجود نہ ہو تو نائب تحصیلدار صاحب تصدیق کریں اور اگر نائب تحصیلدار صاحب بھی دورہ پر ہوں تو وائس مینٹریس تصدیق کرے تو عام کو فائدہ ہو جاوے اور تمام تکلیف رفع ہو جاوے۔

چند برسینڈنی میونسپل کمیٹی کا تصفیہ محال گورنمنٹ پنجاب سے ابھی تک نہیں ہوا ہو اسلئے بہت سے کام میونسپل کے ملتوی ہو رہے ہیں۔

دفتر انگریزی کا وقت اب بجائے صبح کے بجائے ۱۰ بجے مقرر ہو گیا ہو۔

گورنمنٹ گزٹ کے ملاحظہ سے معلوم ہوا ہے کہ جناب سردار بلونت سنگھ صاحب نصف لودیانہ جو ایک سال کی رخصت ہو گئے تھے اب انہوں باقی حصہ رخصت کا منسوخ کر لیا ہو اور تھانہ پوٹھی کی تہناتی ہو گئی ہو۔

اعلان

عذر منشی حسام الدین صاحب کا جو مفہوم و اوقات سیح سلسلہ ۳۱ جولائی سے ہمارے اخبار میں شائع ہو رہا ہے انہیں سہو اکا تب سے پہلی فصل کے ۱۷ پیر گراف چھوٹ گئے تھے یہی وہ اخبار افشاں ۲۱ اگست نمبر میں شائع ہو چکا ہے مگر یہاں تک شائع ہوئے ہیں تاہم سلسلہ مذکور کو درست کر لیں۔

دستور العمل نو افشاں

یہ اخبار صداقت آثار ہفتہ وار بروز جمعہ شائع ہوتا ہے جس میں مضامین مندرجہ ذیل درج ہوتے ہیں۔ اول آرٹیکل دینی و دنیوی۔ دوم مضامین مالی و ملکی جس سے فائدہ خاص عام ہو۔ سوم مراسلات کارسپانڈنٹوں کے جس سے ہونے چہارم اخبارات ملکی و ولایتی و تاریخی و گزٹ و محالک پنجاب کا خلاصہ قیمت سالانہ ایک روپے کے واسطے موصول اور موصول عام اور دہرچہ کے واسطے پچھتر روپے یا زیادہ کے واسطے جو ایک ہی نام پر نکلانے چاہیں فی پچھتر روپے جو کوئی پچھتر روپے اسکو ایک پچھتر روپے دیا جائیگا جو کوئی ۱۲ روپے شک لئے تو علاوہ ایک پچھتر روپے کے ایک روپے کا مل کی بجائے قیمت ہنگامی یعنی قیمت پیشگی کے روانہ نہوگا۔

امشہر

سینڈرٹ مشن پریس لودیانہ

سنندھ

مغرب بحیرہ عرب

حکما، یونان و ہندوستان و انگلستان نے ہزار ہا مریض لادو کا علاج تجربوں سے پیدا کیا اور سیکڑوں مریضوں کو تندرست کیا مگر دیرینہ سگ دیوانہ کا موجب علاج آج تک نہ کسی کتاب میں لکھا اور نہ کسی حکیم سے سنا مگر پوٹھی خوشی سے اپنے بھائیوں کو مرثہ سناتے ہیں کہ بھو بہہ سنندھ ایک خوشی آدمی سے بہیم چچا ہو۔ اور مزیدہ مارسیا کا علاج بھی موجود ہو اور چند مرتبہ مذکور کی انمائش بھی کی گئی ہو مگر پاپا اور ہر ایک خوراک نیت کو لگی اور غریبوں کو مفت یعنی خداوندی کی محبت سے ایک خوراک میں تندرست ہو جائیگا جس صاحب کو ضرورت ہووے کمترین محمد عظیم خان عیسا علی خاں غنی بن عبداللہ خان مرحوم ملازم شن لودیانہ کے پاس سے طلب فرماویں۔

امشہر

فدوسی عظیم خان

نوائیداد کا شریعتی

ناش تعلیمی ۲۹۔ حروف مفردات فارسی و اردو کو کارخانہ نیر منہ عملائی کاغذ زرین پائیدار و قدرتی و بوشہ زرنگار کرتا کیا ہو انکے کھیلنے سے الفاظ عربی و فارسی و اردو و ہندی کے ترکیب کے اردو و فارسی قواعد ہمراہ ہیں قیمت فی منڈل مکمل تیار شدہ ۱۲ روپے موصول ڈاک نقد قیمت ۶ روپے پراپڈر یو یو پی ایل پارسل مل سکتا ہو۔ اور جو صاحب چاہیں آدہ آدہ لکھ بھیج کر قیمت مفصل منگوائیں۔ ہمارے یہاں کے اردو فارسی عربی انگریزی گجراتی زبانوں کے ناش تعلیمی حسب تائید ۲۵۔ ۲۶۔ ۲۷۔ ۲۸۔ ۲۹۔ ۳۰۔ ۳۱۔ ۳۲۔ ۳۳۔ ۳۴۔ ۳۵۔ ۳۶۔ ۳۷۔ ۳۸۔ ۳۹۔ ۴۰۔ ۴۱۔ ۴۲۔ ۴۳۔ ۴۴۔ ۴۵۔ ۴۶۔ ۴۷۔ ۴۸۔ ۴۹۔ ۵۰۔ ۵۱۔ ۵۲۔ ۵۳۔ ۵۴۔ ۵۵۔ ۵۶۔ ۵۷۔ ۵۸۔ ۵۹۔ ۶۰۔ ۶۱۔ ۶۲۔ ۶۳۔ ۶۴۔ ۶۵۔ ۶۶۔ ۶۷۔ ۶۸۔ ۶۹۔ ۷۰۔ ۷۱۔ ۷۲۔ ۷۳۔ ۷۴۔ ۷۵۔ ۷۶۔ ۷۷۔ ۷۸۔ ۷۹۔ ۸۰۔ ۸۱۔ ۸۲۔ ۸۳۔ ۸۴۔ ۸۵۔ ۸۶۔ ۸۷۔ ۸۸۔ ۸۹۔ ۹۰۔ ۹۱۔ ۹۲۔ ۹۳۔ ۹۴۔ ۹۵۔ ۹۶۔ ۹۷۔ ۹۸۔ ۹۹۔ ۱۰۰۔

امشہر

مبارک حسین خٹک مہتمم کشف الاخبار

امیر کن مشن پریس لودیانہ میں پادری۔ سی بی۔ نیوٹن صاحب کے اہتمام سے چھپا۔